
01002040810970008



ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟ — Αρ. Φύλλου 204

8 Οκτωβρίου 1997

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΠΡΟΕΔΡΙΚΑ ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ

(1)

ΠΡΟΕΔΡΙΚΟ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 282

Σύσταση και αναδιάρθρωση περιφερειακών κτηνιατρικών υπηρεσιών Υπουργείου Γεωργίας.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Έχοντας υπόψη:

1. Τις διατάξεις των άρθρων 1 παρ. 6 και 20 του Ν. 2503/1997 «Διοίκηση, οργάνωση, στελέχωση της Περιφέρειας, ρύθμιση θεμάτων για την τοπική αυτοδιοίκηση και άλλες διατάξεις» (Α' 107).

2. Την 358731/14.10.1996 απόφαση του Πρωθυπουργού και του Υπουργού Γεωργίας «Ανάθεση αρμοδιοτήτων στους Υφυπουργούς Γεωργίας Δημήτριο Σωτηρλή και Βασίλειο Γερανίδη» (Β' 939).

3. Την ΔΙΔΚ/Φ.1/20199/5.9.1997 απόφαση του Πρωθυπουργού και του Υπουργού Εσωτερικών, Δημόσιας Διοίκησης και Αποκέντρωσης «Ανάθεση αρμοδιοτήτων Υπουργού Εσωτερικών, Δημόσιας Διοίκησης και Αποκέντρωσης, στους Υφυπουργούς Εσωτερικών, Δημόσιας Διοίκησης και Αποκέντρωσης» (Β' 801).

4. Την 1107147/1239/006Α/4.10.1996 απόφαση του Πρωθυπουργού και του Υπουργού Οικονομικών «Ανάθεση αρμοδιοτήτων Υπουργού Οικονομικών στους Υφυπουργούς Οικονομικών» (Β' 922).

5. Το γεγονός ότι από τις διατάξεις του παρόντος διατάγματος προκαλείται ετήσια δαπάνη σε βάρος του κρατικού προϋπολογισμού ύψους 750.000 δραχμών, η οποία για τα επόμενα πέντε χρόνια θα καλυφθεί από πιστώσεις του ειδικού φορέα 29/110 και Κ.Α. 0237 (άρθρο 29Α του Ν. 1558/1985, όπως προστέθηκε με το άρθρο 27 του Ν. 2081/1992 (Α' 154) και τροποποιήθηκε με το άρθρο 1 του Ν. 2469/1997 (Α' 38).

6. Την 378/1997 γνωμοδότηση του Συμβουλίου της Επικρατείας, με πρόταση των Υφυπουργών Εσωτερικών, Δημόσιας Διοίκησης και Αποκέντρωσης, Οικονομικών και Γεωργίας, αποφασίζουμε:

Άρθρο 1

Σύσταση - Αναδιάρθρωση υπηρεσιών

1. Συνιστώνται οι κατωτέρω Συνοριακοί Σταθμοί Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.):

α) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) λιμένα Πειραιά,

β) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) αερολιμένα Ελληνικού,

γ) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) λιμένα Θεσσαλονίκης, και αερολιμένα «Μακεδονία» Θεσσαλονίκης,

δ) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) σιδηροδρομικού άξονα Ειδομένης Νομού Κιλκίς,

ε) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) οδικού άξονα Ευζώνων Νομού Κιλκίς,

στ) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) οδικού και σιδηροδρομικού άξονα Προμαχώνα Νομού Σερρών,

ζ) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) οδικού άξονα Κήπων-Πέπλου Νομού Έβρου,

η) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) οδικού και σιδηροδρομικού άξονα Ορμενίου Νομού Έβρου,

θ) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) οδικού και σιδηροδρομικού άξονα Νέου Καυκάσου Νομού Φλώρινας,

ι) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) οδικού άξονα Κακαβιάς Νομού Ιωαννίνων,

ια) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) λιμένα Ηγουμενίτσας Νομού Θεσπρωτίας και

ιβ) Συνοριακός Σταθμός Κτηνιατρικού Ελέγχου (ΣΥ.Κ.Ε.) λιμένα Πατρών Νομού Αχαΐας.

2. Οι ΣΥ.Κ.Ε. των περιπτώσεων α, γ, δ, ε και στ αντιστοιχούν σε επίπεδο Διεύθυνσης, οι δε ΣΥ.Κ.Ε. των περιπτώσεων β και ζ έως ιβ αντιστοιχούν σε επίπεδο Τμήματος.

Άρθρο 2

Αρμοδιότητες ΣΥ.Κ.Ε.

1. Οι ΣΥ.Κ.Ε. πραγματοποιούν τους κτηνιατρικούς ελέγχους στα σύνορα της χώρας στα ζώα και τα προϊόντα τους που προέρχονται από τρίτες χώρες και έχουν καθοριστεί και εγκριθεί σύμφωνα με τις ισχύουσες εθνικές και κοινοτικές διατάξεις.

2. Από τους ΣΥ.Κ.Ε. επιτρέπεται η είσοδος μόνον εκείνων των ειδών ζώων και προϊόντων ζωϊκής προέλευσης που καθορίζονται από τις εκάστοτε κτηνιατρικές διατάξεις.

3. Οι ΣΥ.Κ.Ε. λειτουργούν και ως σημεία εξόδου από το έδαφος της χώρας ζώων και των προϊόντων τους. Ως σημείο εξόδου επίσης θεωρείται κάθε τόπος που βρίσκεται σε άμεση προσέγγιση με τα εξωτερικά σύνορα της χώρας, είναι συνδεδεμένος με το σύστημα Η/Υ ΑΝΙΜΟ και διαθέτει τελωνειακή υποδομή. Την ευθύνη των κτηνιατρικών ελέγχων για τα εξαγόμενα ζώα ή ζωϊκά προϊόντα αναλαμβάνουν σ' αυτήν την περίπτωση οι κτηνιατρικές αρχές της Νομαρχιακής Αυτοδιοίκησης.

4. Στην αρμοδιότητα των ΣΥ.Κ.Ε. υπάγονται:

α) Ο Κτηνιατρικός έλεγχος και ο έλεγχος των συνθηκών μεταφοράς κάθε είδους ζώου, ζωϊκών προϊόντων και ορισμένων φυτικών προϊόντων (σανός, άχυρο), τα οποία προέρχονται από το έδαφος τρίτης χώρας και εισέρχονται στο Ελληνικό έδαφος και αυτό ανεξάρτητα από τον τελωνειακό προορισμό τους. Ο κτηνιατρικός έλεγχος περιλαμβάνει:

αα) έλεγχο εγγράφων,

ββ) έλεγχο ταυτότητας, προκειμένου να εξακριβωθεί η καταγωγή, ο μεταγενέστερος προορισμός καθώς και ότι οι ενδείξεις που αναγράφονται, ανταποκρίνονται στις εγγυήσεις που απαιτούνται για κάθε είδος ζώου ή προϊόντος από τις ισχύουσες κτηνιατρικές διατάξεις,

γγ) φυσικό έλεγχο του ίδιου του ζώου ή προϊόντος που περιλαμβάνει:

(1) κλινική εξέταση των ζώων,

(2) μακροσκοπικό έλεγχο κάθε παρτίδας προϊόντων,

(3) ενδεχόμενες εργαστηριακές εξετάσεις στο ζώο και στα ζωϊκά προϊόντα,

(4) ενδεχόμενη επίσημη δειγματοληψία για κάθε είδους εργαστηριακή εξέταση που θεωρείται αναγκαία προς επιβεβαίωση της καταλληλότητας των εισαγομένων ζώων και ζωϊκών προϊόντων.

β) Η διεξαγωγή απλών εργαστηριακών ελέγχων που κρίνονται αναγκαίοι από τον κτηνίατρο του ΣΥ.Κ.Ε.

γ) Η μέριμνα για τη σταύλιση, τη διατροφή, το πότισμα και εάν είναι ανάγκη την περίθαλψη των ζώων που παραμένουν για ανάπαυση ή απομόνωση στις εγκαταστάσεις του ΣΥ.Κ.Ε.

δ) Η μέριμνα για την προσωρινή αποθήκευση ζωϊκών προϊόντων και μέχρις ότου ολοκληρωθούν οι κτηνιατρικοί έλεγχοι.

ε) Η μέριμνα για τον καθορισμό και την απολύμανση των σταυλικών εγκαταστάσεων μετά την αναχώρηση κάθε παρτίδας ζώου.

στ) Η μέριμνα για την απολύμανση των μεταφορικών μέσων σε περίπτωση εκδήλωσης μεταδοτικής ασθένειας και σε κάθε άλλη περίπτωση που κρίνεται αναγκαίο.

ζ) Η μέριμνα για την καταστροφή των υπολειμμάτων κουζίνας των μεταφορικών μέσων που πραγματοποιούν διεθνείς μεταφορές, τα οποία εκφορτώνονται στο ελληνικό έδαφος και προέρχονται ή διέρχονται από τρίτες χώρες.

η) Η υποχρέωση κοινοποίησης της απόφασης απόρριψης μιας παρτίδας με μνεία των λόγων που υπαγόρευαν τη λήψη της στον ενδιαφερόμενο εισαγωγέα ή τον εντολοδόχο τους.

θ) Η, σε συνεργασία με τις αρμόδιες τελωνειακές αρχές, μέριμνα για την επαναποστολή, την καταστροφή ή τη χρησιμοποίηση για χρήσεις άλλες από την ανθρώπινη κατανάλωση των απορριπτομένων παρτίδων ζώων ή ζωϊκών προϊόντων.

ι) Η μέριμνα ενημέρωσης, μέσω του συστήματος του Η/Υ, των αρμοδίων αρχών σύμφωνα με τις κείμενες διατάξεις.

ια) Η μέριμνα για την έκδοση ή την ακύρωση των προβλεπόμενων πιστοποιητικών ή εγγράφων.

ιβ) Η τήρηση αρχείου φύλαξης των πρωτοτύπων πιστοποιητικών, όπου προβλέπεται.

ιγ) Η βεβαίωση της καταβολής εκ μέρους των ενδιαφερομένων των τελών διενέργειας των κτηνιατρικών ελέγχων, των δαπανών αποθήκευσης των προϊόντων και των δαπανών επαναποστολής ή καταστροφής των απορριπτομένων παρτίδων, σύμφωνα με τις κείμενες διατάξεις.

ιδ) Η κατάρτιση του ετήσιου προγράμματος προμηθειών μονίμων και αναλωσίμων υλικών σε συνεργασία με την αρμόδια Οικονομική Διεύθυνση του Υπουργείου Γεωργίας.

ιε) Η κατάρτιση του ετήσιου προϋπολογισμού εσόδων-εξόδων και η λογιστική και διαχειριστική τακτοποίηση σε συνεργασία με την αρμόδια Οικονομική Διεύθυνση του Υπουργείου Γεωργίας.

ιστ) Η συγκέντρωση στατιστικών στοιχείων που αφορούν τις εισαγωγές κατά είδος ζώου, προϊόντος, χώρας εισαγωγής και η μηνιαία κοινοποίηση αυτών στην αρμόδια Κεντρική Διεύθυνση Κτηνιατρικής του Υπουργείου Γεωργίας.

ιζ) Η τήρηση αρχείου των αποτελεσμάτων όλων των ελέγχων επί των αποστολών εισαγομένων ζώων και ζωϊκών προϊόντων και η μηνιαία κοινοποίηση αυτών, στην αρμόδια Κεντρική Διεύθυνση Κτηνιατρικής του Υπουργείου Γεωργίας.

ιη) Η μέριμνα για τον εξοπλισμό, τη συντήρηση και την καλή λειτουργία των χώρων.

ιθ) Η μέριμνα για την υγιεινή του προσωπικού, των χώρων και του εξοπλισμού.

κ) Η εν γένει τήρηση αρχείου εγγράφων, ισχύουσας νομοθεσίας, οικονομικής διαχείρισης, κ.λπ.

Άρθρο 3

Λειτουργία ΣΥ.Κ.Ε.

1. Οι Συνοριακοί Σταθμοί Κτηνιατρικού Ελέγχου λειτουργούν υπό την ευθύνη ενός τουλάχιστον κτηνιάτρου, ο οποίος πρέπει να είναι παρών στο ΣΥ.Κ.Ε. ή το κέντρο ελέγχου κατά τον κτηνιατρικό έλεγχο των ζώων ή των ζωικών προϊόντων και ο οποίος μεριμνά ώστε να διασφαλίζεται ο καλύτερος δυνατός συντονισμός στις διαδικασίες ελέγχου για την ταχύτερη και ασφαλέστερη ολοκλήρωση των ελέγχων.

2. Ο κτηνίατρος υποβοηθείται στο έργο του από ειδικευμένο βοηθητικό προσωπικό που ενεργεί υπό την επίβλεψή του για να:

α) Ελέγχονται τα έγγραφα που συνοδεύουν τα ζώα ή τα προϊόντα.

β) Διεκπεραιώνεται το πρακτικό μέρος των εργασιών που αφορούν τον έλεγχο της ταυτότητας, το φυσικό έλεγχο, τη δειγματοληψία και την πραγματοποίηση των αναλύσεων γενικού χαρακτήρα.

γ) Φροντίζει τα σταυλισμένα ζώα.

δ) Απολυμαίνονται οι χώροι.

ε) Συμμετέχει στις διοικητικές διαδικασίες.

Άρθρο 4

Προϊστάμενοι - Στελέχωση

1. Των Συνοριακών Σταθμών Κτηνιατρικού Ελέγχου προΐστανται υπάλληλοι του Κλάδου ΠΕ3 Κτηνιατρικού.

2. Οι Συνοριακοί Σταθμοί Κτηνιατρικού Ελέγχου στελεχώνονται ως εξής:

ΣΥ.Κ.Ε.	ΚΛΑΔΟΙ					
	ΠΕ3 Κτηνιατρικού	ΤΕ4 Τεχνολογίας Δ.Υ. και Κτηνιατρικών Εργαστηρίων	ΔΕ3 Τεχνιτών Σπεργματεγχυτών - Επιζωοτιών	ΔΕ4 Διοικητικός Λογιστικός	ΥΕ2 Προσωπ. Καθαριότητας	ΥΕ4 Φυλάκων Νυκτοφυλάκων
Λιμένα Πειραιά	6	1	1	1	1	1
Αερολιμένα Ελληνικού	4	1	1	1	1	1
Λιμένα και Αερολιμένα Θεσσαλονίκης	6	1	1	1	1	1
Προμαχώνα	5	1	1	1	1	1
Ευζώνων	5	1	1	1	1	1
Ειδομένης	4	–	1	1	1	1
Πέπλου	2	–	1	1	1	1
Ορμενίου	3	–	1	1	1	1
Ν. Καυκάσου	3	–	1	1	1	1
Κακαβιάς	2	–	1	1	1	1
Ηγουμενίτσας	2	–	1	1	1	1
Πατρών	2	1	–	1	–	–
ΣΥΝΟΛΟ	44	6	11	12	11	11

Άρθρο 5

Καταργούμενες διατάξεις

Από τη δημοσίευση του παρόντος διατάγματος καταργούνται:

α) Τα άρθρα 104, 105, περίπτ. γ και 210 παρ. Γ5 του Π.Δ. 433/1977 «περί Οργανισμού του Υπουργείου Γεωργίας» (Α' 133).

β) Η 31912/1222/5.7.1979 απόφαση του Υπουργού Γεωργίας «περί οργανώσεως Αγροτικών Κτηνιατρείων, Σταθμών Υγειονομικού Ελέγχου και Τμημάτων Ελέγχου Τροφίμων» (Β' 673), όπως τροποποιήθηκε και ισχύει.

γ) Κάθε γενική ή ειδική διάταξη που είναι αντίθετη στις διατάξεις του παρόντος ή ρυθμίζει διαφορετικά τα θέματα που διέπονται από το παρόν διάταγμα.

Στον Υφυπουργό Γεωργίας αναθέτουμε τη δημοσίευση και εκτέλεση του παρόντος διατάγματος.

Αθήνα, 30 Σεπτεμβρίου 1997

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΣΤΕΦΑΝΟΠΟΥΛΟΣ

ΟΙ ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΩΝ, ΔΗΜ. Δ/ΚΗΣΗΣ ΚΑΙ ΑΠΟΚΕΝΤΡΩΣΗΣ
ΣΤΑΥΡΟΣ ΜΠΕΝΟΣ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ
ΝΙΚ. ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΑΚΗΣ

ΓΕΩΡΓΙΑΣ
ΒΑΣ. ΓΕΡΑΝΙΔΗΣ

---

(2)

ΠΡΟΕΔΡΙΚΟ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 283

Τροποποίηση και συμπλήρωση διατάξεων του Π.Δ/τος 125/1986 (Α' 43), όπως ισχύει σε συμμόρφωση προς τις οδηγίες 94/42/ΕΚ και 96/25/ΕΚ του Συμβουλίου.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Έχοντας υπόψη:

1. Τις διατάξεις:

α) του άρθρου 1 παράγρ. 1, 2 και 3 του Ν. 1338/1983 «Εφαρμογή του κοινοτικού δικαίου» (Α' 34), όπως η παράγρ. 1 έχει τροποποιηθεί με τη διάταξη του άρθρου 6 παράγρ. 1 του Ν. 1440/1984 «Συμμετοχή της Ελλάδος στο κεφάλαιο, στα αποθεματικά και στις προβλέψεις της Ευρωπαϊκής Τράπεζας Επενδύσεων, στο κεφάλαιο της Ευρωπαϊκής Κοινότητος Άνθρακος και Χάλυβος και του Οργανισμού Εφοδιασμού ΕΥΡΑΤΟΜ» (Α' 70) και του άρθρου 3 του ιδίου Ν. 1338/1983 όπως αντικαταστάθηκε με το άρθρο 65 του Ν. 1892/1990 (Α' 101),

β) του άρθρου 20 παράγρ. 1 του Ν. 248/1914 «Περί οργανώσεως της Ζωοτεχνικής και Κτηνιατρικής Υπηρεσίας» (Α' 110), το οποίο προστέθηκε με το άρθρο μόνο του Α.Ν. της 23/24 Ιανουαρίου 1936 (Α' 47),

γ) του άρθρου 29Α του Ν. 1558/1985 «Κυβέρνηση και Κυβερνητικά όργανα» (Α' 137), το οποίο προστέθηκε με το άρθρο 27 του Ν. 2081/1992 (Α' 154) και αντικαταστάθηκε από το άρθρο 1 παράγραφος 2α του Ν. 2469/1997 (Α' 38).

2. Την 358731/14.10.1996 απόφαση του Πρωθυπουργού και του Υπουργού Γεωργίας «Ανάθεση αρμοδιοτήτων στους Υφυπουργούς Γεωργίας Δημήτριο Σωτηρλή και Βασίλειο Γερανίδη» (Β' 939).

3. Το γεγονός ότι από τις διατάξεις του παρόντος διατάγματος δεν προκαλείται δαπάνη σε βάρος του Κρατικού Προϋπολογισμού.

4. Την 278/1997 γνωμοδότηση του Συμβουλίου της Επικρατείας, μετά από πρόταση του Υπουργού Εθνικής Οικονομίας και του Υφυπουργού Γεωργίας, αποφασίζουμε:

Άρθρο 1

Σκοπός του παρόντος διατάγματος είναι η τροποποίηση και η συμπλήρωση διατάξεων του Π.Δ/τος 125/1996 «Υγειονομικοί όροι τους οποίους πρέπει να πληρούν τα ζώντα ζώα (βοοειδή και χοίροι) που αποτελούν αντικείμενο συναλλαγών μεταξύ της Ελλάδος και των άλλων κρατών μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και ταβοοειδή, οι χοίροι και τα αιγοπρόβατα, που εισάγονται από τρίτες χώρες σε συμμόρφωση προς τις οδηγίες 64/432/ΕΟΚ και 72/462/ΕΟΚ», όπως αυτό έχει τροποποιηθεί και συμπληρωθεί με τα Π.Δ/τα 299/1986 (Α' 134), 44/1988 (Α' 17), 8/1989 (Α' 3), 26/1990 (Α' 8), 49/1992 (Α' 21), 420/1993 (Α' 179) και 327/1994 (Α' 175) σε συμμόρφωση προς:

α) την παράγραφο 4 του άρθρου 5 της οδηγίας 92/102/ΕΟΚ του Συμβουλίου (Ε.Ε. αρ. L 355 σελίδα 35),

β) την οδηγία 94/42/ΕΚ του Συμβουλίου (Ε.Ε. αρ. L 201 σελίδα 26),

γ) την οδηγία 95/25/ΕΚ του Συμβουλίου (Ε.Ε. αρ. L 243 σελίδα 16),

και εκτέλεση της παραγράφου 1 του κεφαλαίου 2.Α του παραρτήματος Ι, V, Ε της απόφασης 95/1/ΕΚ «για την προσαρμογή των πράξεων προσχωρήσεως νέων κρατών μελών στην Ευρωπαϊκή Ένωση» του Συμβουλίου (Ε.Ε. αρ. L 1 σελίδα 1).

Άρθρο 2

Το Π.Δ/γμα 125/1986 (Α' 43), όπως ισχύει, τροποποιείται ως εξής:

1. Στο τέλος του άρθρου 2, η τελεία γίνεται κόμμα και προστίθεται η εξής φράση:

«παρ. 4 άρθρου 5 οδηγίας 92/192/ΕΟΚ, 94/42/ΕΚ, 95/25/ΕΚ, παρ. 1 κεφαλαίου 2.Α του παραρτήματος Ι,V,Ε της απόφασης 95/1/ΕΚ του Συμβουλίου».

2. Στο τέλος του άρθρου 3, οι περιπτώσεις ιζ) και ιη) γίνονται ιδ) και ιε) αντίστοιχα και προστίθεται νέα περίπτωση ιστ) ως εξής:

«ιστ). Κέντρο συγκέντρωσης: κάθε εγκατάσταση, συμπεριλαμβανομένων των εκμεταλλεύσεων και των αγορών, στην οποία συγκεντρώνονται βοοειδή ή χοιροειδή προερχόμενα από διαφορετικές αρχικές εκμεταλλεύσεις με προοπτική τη σύσταση παρτίδων ζώων που προορίζονται για το εμπόριο, η οποία διαθέτει τους αναγκαίους εξοπλισμούς και εγκαταστάσεις για τη στέγαση των ζώων και η οποία τελεί υπό τον έλεγχο της αρμόδιας Κτηνιατρικής αρχής. Η εν λόγω αρχή λαμβάνει όλα τα κατάλληλα μέτρα προκειμένου να εξασφαλίσει ότι το κέντρο αυτό συγκέντρωσης αποτελεί υγειονομική μονάδα του απαιτούμενου από το παρόν διάταγμα επιπέδου, για τα διαμετακομιζόμενα ζώα, και ότι η μονάδα αυτή, μεταξύ κάθε πώλησης και εισόδου νέων ζώων, εκκενώνεται από τα ζώα, καθαρίζεται και απολυμαίνεται. Τα κέντρα αυτά συγκέντρω-

σης πρέπει να εγκρίνονται από την αρμόδια αρχή για τις συναλλαγές».

3. Στο άρθρο 4 παράγραφος 2 το σημείο ε) αντικαθίσταται ως εξής:

«3) να αναγνωρίζονται σύμφωνα με το άρθρο 5 του Π.Δ/τος 84/1995 (Α' 52) για την αναγνώριση και την καταγραφή των ζώων...».

4. Στο άρθρο 4, παράγραφος 2, σημείο στ), η περίπτωση γγ) συμπληρώνεται ως εξής:

«Οι κανόνες που διέπουν την έγκριση των τόπων όπου μπορεί να πραγματοποιείται η απολύμανση και οι διαδικασίες που απαιτούνται για να εξασφαλίζεται και να ελέγχεται η τήρηση των κτηνιατρικών απαιτήσεων, καθορίζονται σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 12 της οδηγίας 64/432/ΕΟΚ.».

5. Στο άρθρο 4, στο τέλος της παραγράφους 2 προστίθεται περίπτωση ι) ως εξής:

«ι) Όταν η μεταφορά αφορά πολλούς τόπους προορισμού, τα ζώα πρέπει να συγκεντρώνονται σε παρτίδες προς τους τόπους προορισμού. Κάθε παρτίδα πρέπει να συνοδεύεται ως τον τόπο προορισμού από το προαναφερόμενο πιστοποιητικό. Η παρέκκλιση αυτή παρέχεται μόνο στους παραλήπτες που έχουν προηγουμένως καταχωρηθεί από την αρμόδια αρχή του τόπου προορισμού και στους καταχωρημένους μεταφορείς που υποβάλλονται στην τήρηση συγγραφής υποχρεώσεων όσον αφορά την απολύμανση των οχημάτων και τους κανόνες καλής διαβίωσης των ζώων».

6. Στο άρθρο 4, στο τέλος της παραγράφου 3 προστίθεται περίπτωση ζ) ως εξής:

«ζ) κατά παρέκκλιση των διατάξεων που προβλέπονται στις περιπτώσεις α) και β) ανωτέρω δεν υπόκεινται στις απαιτήσεις των δοκιμών που προβλέπουν οι εν λόγω περιπτώσεις α) και β), τα βοοειδή ηλικίας κάτω των 30 μηνών τα οποία προορίζονται για παραγωγή κρέατος και τα οποία:

– προέρχονται από βόειο ζωικό κεφάλαιο επίσημα απαλλαγμένο φυματίωσης και βρουκέλλωσης,

– επισημαίνονται με ειδικό σήμα κατά τη φόρτωσή τους και παραμένουν υπό έλεγχο μέχρι τη σφαγή τους,

– κατά τη μεταφορά τους δεν ήρθαν σε επαφή με βοοειδή μη προερχόμενα από ζωικά κεφάλαια επισήμως απαλλαγμένα,

και εφόσον:

– οι διατάξεις αυτές περιορίζονται στις συναλλαγές μεταξύ κρατών μελών τα οποία εφαρμόζουν το ίδιο υγειονομικό καθεστώς όσον αφορά τη φυματίωση και τη βρουκέλλωση,

– το κράτος μέλος προορισμού λαμβάνει όλα τα μέτρα προς αποφυγή οιασδήποτε μόλυνσης των εγχωρίων ζωικών κεφαλαίων».

7. Στο άρθρο 4 παράγραφος 7, η λέξη «αγορά» αντικαθίσταται από τη λέξη «κέντρο συγκέντρωσης» και η φράση «ή τον τόπο της συγκέντρωσης» διαγράφεται.

8. Το άρθρο 5 αντικαθίσταται ως εξής:

«Άρθρο 5

(άρθρο 3α οδηγίας 64/432/ΕΟΚ όπως προστέθηκε με την παρ. 5 του άρθρου 1 της οδηγίας 94/42/ΕΚ)

Με την επιφύλαξη των ελέγχων που προβλέπονται από το Μέρος Β του Π.Δ/τος 420/1993 (Α' 179), τα ζώα που δεν γεννήθηκαν σε συγκεκριμένη εκμετάλλευση και που δεν παρέμειναν κατά τις 30 τελευταίες ημέρες στο έδαφος της χώρας όπου ευρίσκεται η εκμετάλλευση, μπορούν να εισαχθούν στην αγέλη προορισμού μόνον αφού ο κτηνίατρος που είναι υπεύθυνος για τη εν λόγω αγέλη βεβαιωθεί ότι τα εν λόγω ζώα δεν μπορούν να μεταβάλουν τον υγειονομικό χαρακτηρισμό της».

9. Στο παράρτημα Β, σημείο 12 προστίθενται τα εξής:

«ιγ) Αυστρία: Bundesanstalt fur Tierseuchenbe-Kampfung, Modling.

ιδ) Φινλανδία: Central Laboratory, Tuberculin Section, Weybridge, England.

ιε) Σουηδία: Statens veterinarmedicinska anstalt, Uppsala».

10. Στο παράρτημα Γ, σημείο 9 προστίθενται τα εξής:

«ιγ) Αυστρία: Bundesanstalt fur Tierseuchenbe-Kampfuhg, Modling.

ιδ) Φινλανδία: Elainlaakinta-ja elintarvikelaitos, Helsinki/Anstalten for veterinarmedicin och livsmedel, Helsingfors.

ιε) Σουηδία: Statens veterinarmedicinska anstalt, Uppsala».

11. Στο παράρτημα ΣΤ, στην υποσημείωση 4 σχετικά με το υπόδειγμα Ι, στην υποσημείωση 5 σχετικά με το υπόδειγμα ΙΙ, στην υποσημείωση 4 σχετικά με το υπόδειγμα ΙΙΙ και στην υποσημείωση 5 σχετικά με το υπόδειγμα IV, προστίθεται το ακόλουθο κείμενο:

ιγ) Αυστρία: Amtsierarzt.

ιδ) Φινλανδία: Kunnanelainlaakari ή Kaupunginelainlaakari ή laaninelainlaakari / Komunalveterinar ή stadsveterinar ή lansveterinar.

ιε) Σουηδία: lansveterinar, distriktveterinar ή gransveterinar».

12. Στο παράρτημα Ζ, κεφάλαιο ΙΙ, σημείο Α, παράγραφος 2 προστίθενται τα εξής:

«ιγ) Αυστρία: Bundesanstalt fur Tierseuchenbe-Kampfung, Modling.

ιδ) Φινλανδία: Elainlaakinta-ja elintarvikelaitos, Helsinki/Anstalten for veterinarmedicin och livsmedel, Helsingfors.

ιε) Σουηδία: Statens veterinarmedicinska Anstalt, Uppsala».

Άρθρο 3

Οι διατάξεις του παρόντος διατάγματος ισχύουν από 1ης Ιανουαρίου 1995, με εξαίρεση την παράγραφο 6 του

άρθρου 2 του παρόντος, η οποία ισχύει από 1 Ιανουαρίου 1996.

Στον Υφυπουργό Γεωργίας αναθέτουμε τη δημοσίευση και εκτέλεση του παρόντος διατάγματος.

Αθήνα, 30 Σεπτεμβρίου 1997

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΣΤΕΦΑΝΟΠΟΥΛΟΣ

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ
ΓΙΑΝ. ΠΑΠΑΝΤΩΝΙΟΥ

ΥΦΥΠ. ΓΕΩΡΓΙΑΣ
ΒΑΣ. ΓΕΡΑΝΙΔΗΣ

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

(3)

Πράξη Διοικητή αριθμ. 2422/30.9.97
('Αρθρο 1 του Ν. 1266/82)

Παράταση της προθεσμίας ισχύος των διατάξεων της ΠΔ/ΤΕ 2399/13.11.96, όπως ισχύει, που αφορά στην έκδοση εγγυητικών επιστολών υπέρ χρηματιστηριακών εταιρειών.

ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
Ο ΔΙΟΙΚΗΤΗΣ ΤΗΣ ΤΡΑΠΕΖΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

'Αφού έλαβε υπόψη:

α. Το άρθρο 1 του Ν. 1266/82 «όργανα ασκήσεως της νομισματικής, πιστωτικής και συναλλαγματικής πολιτικής και άλλες διατάξεις».

β. Τις διατάξεις του άρθρου 32 του καταστατικού της Τρέπεζας της Ελλάδος.

γ. Τη ΠΔ/ΤΕ 2399/13.11.96 όπως τροποποιήθηκε με τη ΠΔ/ΤΕ 2410/10.4.97 σχετικά με την ευχέρεια έκδοσης από τα πιστωτικά ιδρύματα εγγυητικών επιστολών υπέρ των χρηματιστηριακών εταιρειών μέχρι και τις 30.9.97.

δ. Το από 25.9.97 (ΑΠ 17929) έγγραφο της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς, αποφάσισε τα ακόλουθα:

Παρατείνεται από 30 Σεπτεμβρίου 1997 μέχρι και 31 Μαρτίου 1998 η ισχύς των διατάξεων της ως άνω ΠΔ/ΤΕ 2399/13.11.96, όπως ισχύει.

Από τις διατάξεις της παρούσας Πράξης δεν προκαλείται δαπάνη σε βάρος του Κρατικού Προϋπολογισμού.

Η Πράξη αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Ο Υποδιοικητής
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΓΚΑΡΓΚΑΝΑΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ

Αριθ. Φ.0544/2/ΑΣ 596/Μ. 4743 (4)

Ανακοίνωση για τη σύναψη μεταξύ της Ελλάδος και του Καζακστάν Πρωτοκόλλου συνεργασίας μεταξύ των Υπουργείων Εξωτερικών των δύο χωρών.

Το Υπουργείο Εξωτερικών ανακοινώνει ότι στο Αλμάτυ του Καζακστάν υπογράφηκε στις 2 Ιουλίου 1997 Πρωτόκολλο συνεργασίας μεταξύ των Υπουργείων Εξωτερικών της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Δημοκρατίας του Καζακστάν του οποίου το κείμενο σε πρωτότυπο στην Ελληνική και Αγγλική γλώσσα έχει ως εξής:

Αθήνα, 10 Σεπτεμβρίου 1997

Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΠΑΓΚΑΛΟΣ

ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟ

ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ ΜΕΤΑΞΥ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΟΥ ΚΑΖΑΚΣΤΑΝ

Το Υπουργείο Εξωτερικών της Ελληνικής Δημοκρατίας και το Υπουργείο Εξωτερικών της Δημοκρατίας του Καζακστάν, θεωρώντας χρήσιμες και επωφελείς τις διαβουλεύσεις και την ανταλλαγή απόψεων, σε διάφορα επίπεδα, για θέματα διμερών σχέσεων, καθώς και για διεθνή και περιφερειακά προβλήματα αμοιβαίου ενδιαφέροντος, αποφάσισαν ως ακολούθως:

'Αρθρο 1

Οι Υπουργοί Εξωτερικών των δύο χωρών διεξάγουν τακτικά διαπραγματεύσεις και διαβουλεύσεις. Κατά τη διάρκεια των συναντήσεών τους, εξετάζουν διμερή, περιφερειακά και διεθνή θέματα αμοιβαίου ενδιαφέροντος.

Συναντήσεις μπορούν επίσης να διοργανώνονται μεταξύ Αναπληρωτών Υπουργών, Υφυπουργών, Γενικών Γραμματέων, Επικεφαλής Διευθύνσεων και εμπειρογνωμόνων ή ομολόγων τους των αντιστοίχων Υπουργείων Εξωτερικών. Μπορούν επίσης να συσταθούν επιτροπές, ομάδες εργασίας και ομάδες εμπειρογνωμόνων,.

'Αρθρο 2

Τα Μέρη συνεργάζονται και διαβουλεύονται με σκοπό το συντονισμό των θέσεών τους στα πλαίσια διεθνών και περιφερειακών οργανισμών και διασκέψεων (fora).

Τα μέρη αποδίδουν μεγάλη προσοχή στην εξέταση προβλημάτων σχετικών με τις εγγυήσεις ασφαλείας και συνεργασίας στην Ευρώπη και στην Κεντρική Ασία.

'Αρθρο 3

1. Τα Μέρη δημιουργούν συνθήκες ευνοϊκές για την εμβάθυνση των σχέσεων των διπλωματικών τους υπηρεσιών, με τη διεξαγωγή σεμιναρίων και κοινών μελετών ή ερευνών και έχουν απ' ευθείας επαφές, με τη δημιουργία αμέσων σχέσεων διαφόρων μορφών μεταξύ τους και την ανταλλαγή εμπειριών μέσω ανταλλαγής διπλωματών.

2. Κάθε Μέρος προσπαθεί να δημιουργεί στο έδαφος του αντιστοίχου Κράτους του ευνοϊκές συνθήκες, ώστε να παρέχει τη δυνατότητα στις διπλωματικές και προξενικές αρχές του άλλου Μέρους να εκτελούν τα καθήκοντά τους ανεμπόδιστα.

'Αρθρο 4

Τα Μέρη συνεργάζονται στο επίπεδο των διπλωματικών και προξενικών αρχών της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Δημοκρατίας του Καζακστάν σε τρίτα κράτη.

Άρθρο 5

Το παρόν Πρωτόκολλο τίθεται σε ισχύ από την ημερομηνία υπογραφής του και περαμένει σε ισχύ για περίοδο πέντε ετών.

Εφεξής παραμένει σε ισχύ για περιόδους πέντε ετών, εκτός εάν ένα εκ των Μερών το καταγγείλει εγγράφως έξι μήνες προ της λήξεως της αρχικής ή των επομένων περιόδων.

Η ισχύς του παρόντος Πρωτοκόλλου δύναται να λήξει κατόπιν συμφωνίας μεταξύ των Μερών, σύμφωνα με τους γενικώς αποδεκτούς κανόνες του Διεθνούς Δικαίου.

Έγινε στην Αλμάτυ την 2αν Ιουλίου 1997 σε δύο αντίτυπα, στην Ελληνική, Καζακική και Αγγλική γλώσσα και όλα τα κείμενα έχουν την ίδια νομική ισχύ. Σε περίπτωση διαφοράς, υπερισχύει το αγγλικό κείμενο.

Για το Υπουργείο Εξωτερικών της Ελληνικής Δημοκρατίας	Για το Υπουργείο Εξωτερικών της Δημοκρατίας του Καζακστάν
(Υπογραφή)	(Υπογραφή)

PROTOCOL

on cooperation between

the Ministry of Foreign Affairs of the Hellenic Republic and the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Kazakhstan

The Ministry of Foreign Affairs of the Hellenic Republic and the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Kazakhstan, considering useful and beneficial the consultations and exchange of opinions at different levels on bilateral relations issues and international and regional problems of mutual interest, have agreed as follows:

Article 1

The Foreign Ministers of the two countries shall regularly hold negotiations and consultations. During their meetings they shall review bilateral, regional and international issues of mutual interest. Meetings can also be held between Deputy Ministers, Vice Ministers, Secretaries General, Heads of departments and experts or their equivalent of the two respective Ministries of Foreign Affairs. Commissions, working groups and groups of experts can also be established.

Article 2

The Parties shall cooperate and hold consultations aiming at coordinating their lpositions in the framework of international and regional organizations and fora.

The Parties shall attribute great attention to the examination of problems connected with the guarantees of security and cooperation in Europe and Central Asia.

Article 3

1. The Parties shall create favourable conditions for deepening mutual relations of diplomatic services, holding seminars and joint studies or researches and shall carry out direct contacts by creating direct relations in different forms between each other and acquaintance with experience of each other through exchange of diplomats.

2. Each Party shall endeavour to provide on the territory of its respective State favourable conditions in order to enable the diplomatic and consular missions of the other Party to carry out their functions unimpededly.

Article 4

The Parties shall cooperate on the level of diplomatic and consular missions of the Hellenic Republic and of the Republic of Kazakhstan in third countries.

Article 5

This Protocol shall enter into force on the day of signature and shall remain valid for a period of five years.

Thereafter it shall remain in force for periods of five years, unless either Party denounces it by written notification six months before the expiration of the initial or the subsequent periods.

The present Protocol may be terminated upon consent of the Parties in conformity with generally accepted rules of International Law.

Done in Almaty on July 2nd, 1997 in duplicate in the Greek, Kazak and English languages, all texts being equally authentic. In case of divergence, the English text shall prevail.

For the Ministry of Foreign Affairs of the Hellenic Republic	For the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Kazakhstan

---

ΔΙΟΡΘΩΣΕΙΣ ΣΦΑΛΜΑΤΩΝ

(5)

Στο ΦΕΚ 182/17.9.97 (τ.Α') στο οποίο δημοσιεύτηκε το Π.Δ. 257/97 με θέμα «Χορήγηση οικονομικής ενισχύσεως σε ορισμένες κατηγορίες ναυτικών λόγω εορτών Πάσχα 1997», γίνονται οι εξής διορθώσεις:

- Στη σελίδα 6609 στη β' στήλη στον τρίτο στίχο του εδαφίου γ της παραγράφου 1 του άρθρου 2 από το εσφαλμένο «1994» στο ορθό «1997».

- Στη σελίδα 6610 στην α' στήλη α) στον πρώτο στίχο του άρθρου 5 από το εσφαλμένο «οικονομική» στο ορθό «οικονομική», β) στον πρώτο στίχο του άρθρου 6 από το εσφαλμένο «υποβολή» στο ορθό «καταβολή».

(Από το Υπ. Εμπορικής Ναυτιλίας)

ΕΘΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΟΥ 34 * ΑΘΗΝΑ 104 32 * TELEX 223211 YPET GR * FAX 52 34 312

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗΣ ΠΟΛΙΤΩΝ

ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ Σολωμού 51		ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ ΠΩΛΗΣΗΣ Φ.Ε.Κ.	
Πληροφορίες δημοσιευμάτων Α.Ε. - Ε.Π.Ε.	5225 761	ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ	
	5230 841	Βασ. Όλγας 188, 1ος όρ. - Τ.Κ. 546 55	(031) 423 956
Πληροφορίες δημοσιευμάτων λοιπών Φ.Ε.Κ.	5225 713	ΠΕΙΡΑΙΑΣ	4136 402
	5249 547	Νικήτα 6-8 Τ.Κ. 185 31	4171 307
Πώληση Φ.Ε.Κ.	5239 762	ΠΑΤΡΑ	(061) 271 249
Φωτοαντίγραφα παλαιών Φ.Ε.Κ.	5248 141	Κορίνθου 327 Τ.Κ. 262 23	224 581
Βιβλιοθήκη παλαιών Φ.Ε.Κ.	5248 188	ΙΩΑΝΝΙΝΑ	
Οδηγίες για δημοσιεύματα Α.Ε. - Ε.Π.Ε.	5248 785	Διοικητήριο Τ.Κ. 454 44	(0651) 21 901
Εγγραφή Συνδρομητών Φ.Ε.Κ. και		ΚΟΜΟΤΗΝΗ	(0531) 22 637
αποστολή Φ.Ε.Κ.	5248 320	Δημοκρατίας 1 Τ.Κ. 691 00	26 522

ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΩΝ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

- Μέχρι 8 σελίδες 150 δρχ.
- Από 9 μέχρι 16 σελίδες 300 δρχ.
- Από 16 σελίδες και άνω προσαύξηση 100 δρχ. ανά 8σέλιδο ή μέρος αυτού

ΕΤΗΣΙΕΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ Φ.Ε.Κ.

Τεύχος	Κ.Α.Ε. Προϋπολογισμού 2531	Κ.Α.Ε. εσόδου υπέρ ΤΑΠΕΤ 3512
Α' (Νόμοι, Π.Δ., Συμβάσεις κ.λπ.)	50.000 δρχ.	2.500 δρχ.
Β' (Υπουργικές αποφάσεις κ.λπ.)	50.000 »	2.500 »
Γ' (Διορισμοί, απολύσεις κ.λπ. Δημ. Υπαλλήλων)	10.000 »	500 »
Δ' (Απαλλοτριώσεις, πολεοδομία κ.λπ.)	50.000 »	2.500 »
Αναπτυξιακών Πράξεων (Τ.Α.Π.Σ.)	25.000 »	1.250 »
Ν.Π.Δ.Δ. (Διορισμοί κ.λπ. προσωπικού Ν.Π.Δ.Δ.)	10.000 »	500 »
Παράρτημα (Πίνακες επιτυχόντων διαγωνισμών)	5.000 »	250 »
Δελτίο Βιομηχανικής Ιδιοκτησίας (Δ.Ε.Β.Ι.)	10.000 »	500 »
Ανωτάτου Ειδικού Δικαστηρίου (Α.Ε.Δ.)	3.000 »	150 »
Ανωνύμων Εταιρειών & Ε.Π.Ε.	250.000 »	12.500 »
Προκηρύξεων Α.Σ.Ε.Π.	10.000 »	500 »
ΓΙΑ ΟΛΑ ΤΑ ΤΕΥΧΗ ΕΚΤΟΣ Α.Ε. & Ε.Π.Ε.	200.000 »	10.000 »

* Οι συνδρομές του εσωτερικού προπληρώνονται στα Δημόσια Ταμεία που δίδουν αποδεικτικό είσπραξης (διπλότυπο) το οποίο με τη φροντίδα του ενδιαφερομένου πρέπει να στέλνεται στην Υπηρεσία του Εθνικού Τυπογραφείου.
* Οι συνδρομές του εξωτερικού επιβαρύνονται πέρα των παραπάνω αναφερομένων ποσών με τα ταχυδρομικά τέλη και μπορεί να στέλνονται με επιταγή και σε ανάλογο συνάλλαγμα στο Διευθυντή Οικονομικού του Εθνικού Τυπογραφείου.
* Η πληρωμή του ποσοστού του ΤΑΠΕΤ που αντιστοιχεί σε συνδρομές, εισπράττεται στην Αθήνα από το Ταμείο του ΤΑΠΕΤ (Σολωμού 51 - Αθήνα) και στις άλλες πόλεις από τα Δημόσια Ταμεία.
* Οι συνδρομητές του εξωτερικού μπορούν να στέλνουν το ποσό του ΤΑΠΕΤ μαζί με το ποσό της συνδρομής.
* Οι Νομαρχιακές Αυτοδιοικήσεις, οι Δήμοι, οι Κοινότητες ως και οι επιχειρήσεις αυτών πληρώνουν το μισό χρηματικό ποσό της συνδρομής και ολόκληρο το ποσό υπέρ του ΤΑΠΕΤ.
* Η συνδρομή ισχύει για ένα χρόνο, που αρχίζει την 1η Ιανουαρίου και λήγει την 31η Δεκεμβρίου του ίδιου χρόνου. Δεν εγγράφονται συνδρομητές για μικρότερο χρονικό διάστημα.
* Η εγγραφή ή ανανέωση της συνδρομής πραγματοποιείται το αργότερο μέχρι τον Μάρτιο κάθε έτους.
* Αντίγραφα διπλοτύπων, ταχυδρομικές επιταγές και χρηματικά γραμμάτια δεν γίνονται δεκτά.

Οι υπηρεσίες του κοινού λειτουργούν καθημερινά από 08.00 έως 13.00

ΑΠΟ ΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ